

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 136 (2010)  
**Heft:** 13: Ticino Città diffusa

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Die Wasserversorgung Zürich beliefert die Stadt und zahlreiche Gemeinden rund um die Uhr mit frischem, sauberem Trinkwasser. Diese Aufgabe im Dienste der Öffentlichkeit erfüllen wir mit rund 280 engagierten Mitarbeitenden.

Wir suchen per 1. Juli 2010 oder nach Vereinbarung eine initiative und motivierte Persönlichkeit als

## Leiter/in Rohrleitungsbau

Sie nehmen die Oberbauleitung von Neu- und Ersatzbauten sowie von Unterhaltsarbeiten am Verteilernetz der Wasserversorgung war, das eine Länge von rund 1500 Kilometern aufweist. Sie übernehmen die Verantwortung für die fachliche, organisatorische und personelle Führung der Abteilung Netzdienst, in der 55 Mitarbeitende in der Ausführung und der Arbeitsvorbereitung tätig sind. Zu Ihren vielseitigen Aufgaben gehören das Budgetieren und das Projektcontrolling ebenso wie die Personalentwicklung.

Sie sind eine erfahrene und durchsetzungsstarke Führungspersönlichkeit mit Erfahrung im Tiefbau, haben vorzugsweise eine Ingenieurausbildung und verfügen über betriebswirtschaftliche Kenntnisse. Erfahrung im Umgang mit Behörden, Ingenieurbüros und Baufirmen sind von Vorteil. Wir bieten Ihnen ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet in einem öffentlichen Versorgungsunternehmen mit fortschrittlichen Anstellungsbedingungen.

Fühlen Sie sich angesprochen?

Auskünfte zum Profil der Stelle erteilt Alfred Sieber (044 435 22 13). Gerne erwarten wir Ihre vollständige Bewerbung mit Foto an: Stadt Zürich, Wasserversorgung, Herr Alfred Sieber, Personalverantwortlicher, Postfach 1179, 8021 Zürich.

[www.stadt-zuerich.ch](http://www.stadt-zuerich.ch)

Departement der Industriellen Betriebe



## Universität Zürich

Die Universität Zürich zählt rund 26'000 Studierende und bietet Arbeitsplätze für 7'500 Mitarbeitende. Der universitäre Betrieb spielt sich dabei in über 200 Liegenschaften ab. Der Kanton Zürich stellt der Universität grundsätzlich die Liegenschaften zur Verfügung, welche diese für Ihren Bedarf benötigt. Die strategische Flächenbedarfsplanung und auch die Sicherstellung der optimalen Nutzung der Räumlichkeiten sind zentrale infrastrukturelle Fragestellungen, welche die Universität Zürich zu bewältigen hat. Kleinere Bauprojekte wickelt die Universität in eigener Kompetenz ab. Zur Ergänzung unseres Teams in der Abteilung Bauten und Räume suchen wir Sie als

## Architekt/in

In dieser vielseitigen und anspruchsvollen Funktion werden Sie ebenfalls die **Leitung des Bereichs Projektentwicklung und Technisches Gebäudemanagement** übernehmen.

### Ihre Verantwortung:

- Aufbau und Weiterentwicklung des Bereichs Projektentwicklung und Technisches Gebäudemanagement
- Führung einer Expertengruppe mit hoher Einzelautonomie aus den Bereichen Bauprojektleitung und Fachleitung Gebäudetechnik
- Entwicklung Baulicher Konzepte: Gebäudenutzungskonzepte, Raumprogramme und Bewirtschaftungskonzepte
- Bauprojektleitung: Nutzervertretung, Planung Raumbelegung und Planung/Ausführung von Baumassnahmen

### Ihr Profil:

- Motivierte, initiative Persönlichkeit mit abgeschlossener (Fach-)Hochschulausbildung im Bau- / Planungsbereich
- Mehrjährige Erfahrung in Projektentwicklung und Bauprojektleitung
- Rasche Auffassungsgabe sowie die Fähigkeit, Problemstellungen mit konzeptioneller Sicherheit anzugehen und durchdacht zu lösen
- Sehr gute Kommunikations- und Verhandlungsfähigkeiten
- Freude, im Team zu arbeiten und auch die Bereitschaft, Projektverantwortung zu übernehmen
- Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck
- Gute IT-Kenntnisse (MS Office, Datenbanken, CAD)
- Bereitschaft, sich in das komplexe und dynamische Umfeld von Lehre und Forschung an einer Universität einzufügen

Für weitere Informationen steht Ihnen Herr Werner Hautle, Leiter Bauten und Räume, Tel. 044 / 634 23 80, gerne zur Verfügung.

Spricht Sie diese Herausforderung an? Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen zuhanden: Frau Gabriele Fritz, Universität Zürich, Personalleiterin ZDU, Schönberggasse 2, 8001 Zürich.

# K N E L L W O L F

## ■ Erfolgsmanagement für PLANUNG BAU IMMOBILIEN

Unsere Auftraggeberin ist ein mittelgrosses Ingenieur- und Planungsbüro mit Sitz in **Bern**. Die Schwerpunkte des Unternehmens liegen hauptsächlich in den Bereichen Brückenbau / Konstruktiver Ingenieurbau sowie im Strassen- und Bahnbau. Das Unternehmen zeichnet sich durch eine partnerschaftliche Zusammenarbeit und ein langjähriges Netzwerk zu interessanten Auftraggebern aus. Aufgrund des hohen Qualitätsniveaus wird die Fachmeinung der leitenden Ingenieure auch für Prüf- und Expertenmandate herangezogen. Das Unternehmen konnte in jüngster Zeit weitere grosse und renommierte Projekte gewinnen und bearbeiten. Aus diesem Grunde suchen wir eine integere und unternnehmerisch denkende Führungspersönlichkeit als

## Leitenden Ingenieur Grossprojekte

**Die Herausforderung.** Als zukünftiger Stelleninhaber haben Sie die technische Projektleitung laufender und neuer Grossprojekte von der Studie bis zum Projektabschluss inne. Im Weiteren sind Sie für die administrative und finanzielle Abwicklung verantwortlich. Als Projektverfasser prägen sie die Bauwerke, weshalb ein fundiertes Fachwissen

und ein Flair für technisch innovative Lösungen wichtig sind. Die Gegebenheiten des Schweizer Marktes sowie die Gebräuche der Branche sind Ihnen vertraut. Dies erlaubt Ihnen, die Beziehung zu den mehrheitlich öffentlichen Auftraggebern sowie zu den anderen Anspruchsgruppen optimal zu pflegen. Als zukünftiges **Mitglied der Geschäftsleitung** unterstützen Sie die beiden Geschäftsleiter in deren Führungsaufgaben.

**Ihr Profil.** Sie haben eine Ausbildung als Bauingenieur ETH / FH absolviert und verfügen über ein breites Erfahrungsfeld in einem oder mehreren der Fachbereiche Konstruktiver Ingenieurbau oder städtischer Tiefbau. Sie haben bereits komplexe Projekte erfolgreich geplant und geleitet. Sie sind ein Organisator, der es gewohnt ist, interne und externe Teams exzellent und verbindlich zu führen. Ihre ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit sowie Ihre Sozialkompetenz runden Ihr Persönlichkeitsprofil ab.

Informieren Sie sich unverbindlich über die abwechslungsreiche Tätigkeit sowie die attraktiven Anstellungsbedingungen. Claudia Willi gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte oder nimmt Ihre Bewerbungsunterlagen entgegen. Wir sichern Ihnen absolute Diskretion zu.

**Knellwolf + Partner AG**  
Schaffhauserstrasse 272 | 8057 Zürich | T 044 311 41 60 | F 044 311 41 69  
claudia.willi@knellwolf.com | www.knellwolf.com



## Bauingenieur/in für die Technische Versicherung

### IHRE HERAUSFORDERUNG

Sie schätzen das selbstständige Arbeiten innerhalb eines anspruchsvollen Tätigkeitsbereichs, bei dem Sie Ihr breites Fachwissen täglich unter Beweis stellen können? Wir bieten Ihnen innerhalb eines kleinen Spezialistenteams eine anspruchsvolle Kaderstelle, in welcher Sie verantwortlich sind für die Bauherrenhaftpflicht- und Bauwesenversicherung. Diese Aufgabe umfasst die Beurteilung und Zeichnung von komplexen Risiken im Hoch- und Tiefbau wie auch die Weiterentwicklung der Versicherungsprodukte. Die Betreuung der Verkaufsorganisation in Fachfragen, interne Schulungen und Referate runden dieses vielseitige sowie interessante Aufgabengebiet ab.

### IHR PROFIL

- Bauingenieur/in ETH/EPFL oder FH mit mehrjähriger Berufserfahrung
- Projekterfahrung sowie Kenntnisse der Versicherungsbranche erwünscht
- Gute analytische und konzeptionelle Fähigkeiten sowie Kreativität
- Muttersprache Deutsch mit sehr guten Französischkenntnissen, weitere Sprachen von Vorteil
- Teamorientierte und kommunikative Persönlichkeit mit Verhandlungsgeschick

### IHR KONTAKT

Daniela Bronner, HR Business Partner

### Basler Versicherung AG

Aeschengraben 21, Postfach, CH-4002 Basel

daniela.bronner@baloise.ch

Telefon +41 61 285 78 44, [www.baloise.ch/karriere](http://www.baloise.ch/karriere)

Wir machen Sie sicherer.



Fachhochschule Nordwestschweiz  
Hochschule für Architektur, Bau und Geomatik

Die Fachhochschule Nordwestschweiz FHNW umfasst neun Hochschulen mit über 8'000 Studierenden. Die Hochschule für Architektur, Bau und Geomatik vermittelt praxisnahe Wissen und ist in der anwendungsorientierten Forschung & Entwicklung sowie in der Unternehmensberatung tätig. Am Institut Architektur ist per 01.09.2010 folgende Stelle mit Arbeitsort Muttenz zu besetzen:

## Professor/in (60-100%)

### Soziologie in Architektur

#### Ihre Aufgaben

Im Fachgebiet Soziologie in Architektur nehmen Sie eigenständig vielseitige Aufgaben in Lehre, Forschung, Dienstleistung und Weiterbildung wahr. Sie lehren in den Themenbereichen Soziologie, Psychologie und Kommunikation in Architektur und betreuen entsprechende Projekt-, Bachelor- und Masterarbeiten. Darüber hinaus akquirieren und leiten Sie Forschungs- und Dienstleistungsprojekte und gestalten die Zukunft des Instituts Architektur aktiv mit.

#### Ihr Profil

Sie verfügen über einen Hochschulabschluss im Bereich Soziologie mit Weiterbildungen im Bereich Architektur mit entsprechendem wissenschaftlichen Nachweis der Befähigung zur Forschung, besonders an der Schnittstelle Soziologie und Architektur, und über mehrjährige relevante Berufserfahrung. Fachkompetenz und didaktisches Geschick für eine praxisbezogene Lehre zeichnen Sie aus. Zudem zeigen Sie Initiative und besitzen die Fähigkeit zur angewandten Forschung und Entwicklung sowie Dienstleistung und verfügen über einen entsprechenden Leistungsausweis. Sie engagieren sich als loyale und teamfähige Persönlichkeit für die strategische Weiterentwicklung des Instituts. Bewerbungen von Frauen sind besonders willkommen.

#### Ihre Bewerbung

Nähtere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Prof. Luca Selva, Institutsleiter, Tel. 061 467 43 24, E-Mail: luca.selva@fhnw.ch. Ihre Bewerbung senden Sie bitte bis zum 09.04.2010 an Heiner Christ, Personalbereichsverantwortlicher, Hochschule für Architektur, Bau und Geomatik FHNW, Gründenstrasse 40, 4132 Muttenz, E-Mail: heiner.christ@fhnw.ch

[www.fhnw.ch](http://www.fhnw.ch)



Losinger Construction AG, Schweizer Tochtergesellschaft des internationalen Konzerns Bouygues Construction (53'700 Mitarbeiter in 80 Ländern), erfährt ein bedeutendes Wachstum in ihren Aktivitäten als General- und Totalunternehmen. Mit umfassenden Dienstleistungen, innovativen Ideen und kundennahen Lösungen entwickeln wir für Private, die öffentliche Hand sowie Baugenossenschaften komplexe Projekte und setzen diese um.



Zur Verstärkung unseres Teams und zur qualitativen Entwicklung unserer Tätigkeiten in Zürich und der Region suchen wir ab sofort

#### Projektleiter/innen Akquisition & Entwicklung mit Beziehungen in verschiedene Marktgebiete: Öffentliche Hand, Baugenossenschaften private Investoren oder Industrie.

In dieser anspruchsvollen und herausfordernden Funktion übernehmen Sie die Verantwortung für die Akquisition und Entwicklung von Projekten in den Bereichen Neubau, Renovation und Umbau. In Zusammenarbeit mit der Bauherrschaft definieren Sie die Bedürfnisse und Anforderungen, erstellen Marktanalysen und entwickeln mit externen Architekten und Fachplanern Ihre Projekte bis zur Baureife.

Sie sind Architekt, Bauingenieur oder verfügen über eine gleichwertige Grundausbildung. Außerdem haben Sie fundierte technische Fachkenntnisse, bringen eine etwa 10jährige Erfahrung im erweiterten Immobilienmarkt und der Baubranche mit und verfügen über ein solides Netzwerk in einem der angegebenen Marktgebiete im Grossraum Zürich. Als Teamplayer zeichnen Sie sich durch Eigeninitiative, eine strategische, strukturierte und zielstrebig Vorgehensweise sowie unternehmerisches Denken aus. Ferner überzeugen Sie durch Argumente und haben ein gutes Gespür im Umgang mit den verschiedenen Auftraggebern, Architekten und Fachplanern.

Wir bieten Ihnen die Gelegenheit in eine Unternehmensgruppe mit internationalen Kompetenzen einzusteigen. Es erwartet Sie eine sehr interessante, abwechslungsreiche und selbstständige Tätigkeit in einem dynamischen Umfeld mit einzigartigen Weiterentwicklungsmöglichkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an:

**Losinger Construction AG**  
Direktion Human Resources  
Frau Monique Bruderer - Ref. MOB/AkqZH  
Sägestrasse 76  
3098 Köniz  
ls.rekrutierung@losinger.ch



**Lösungen für eine anspruchsvolle Welt**